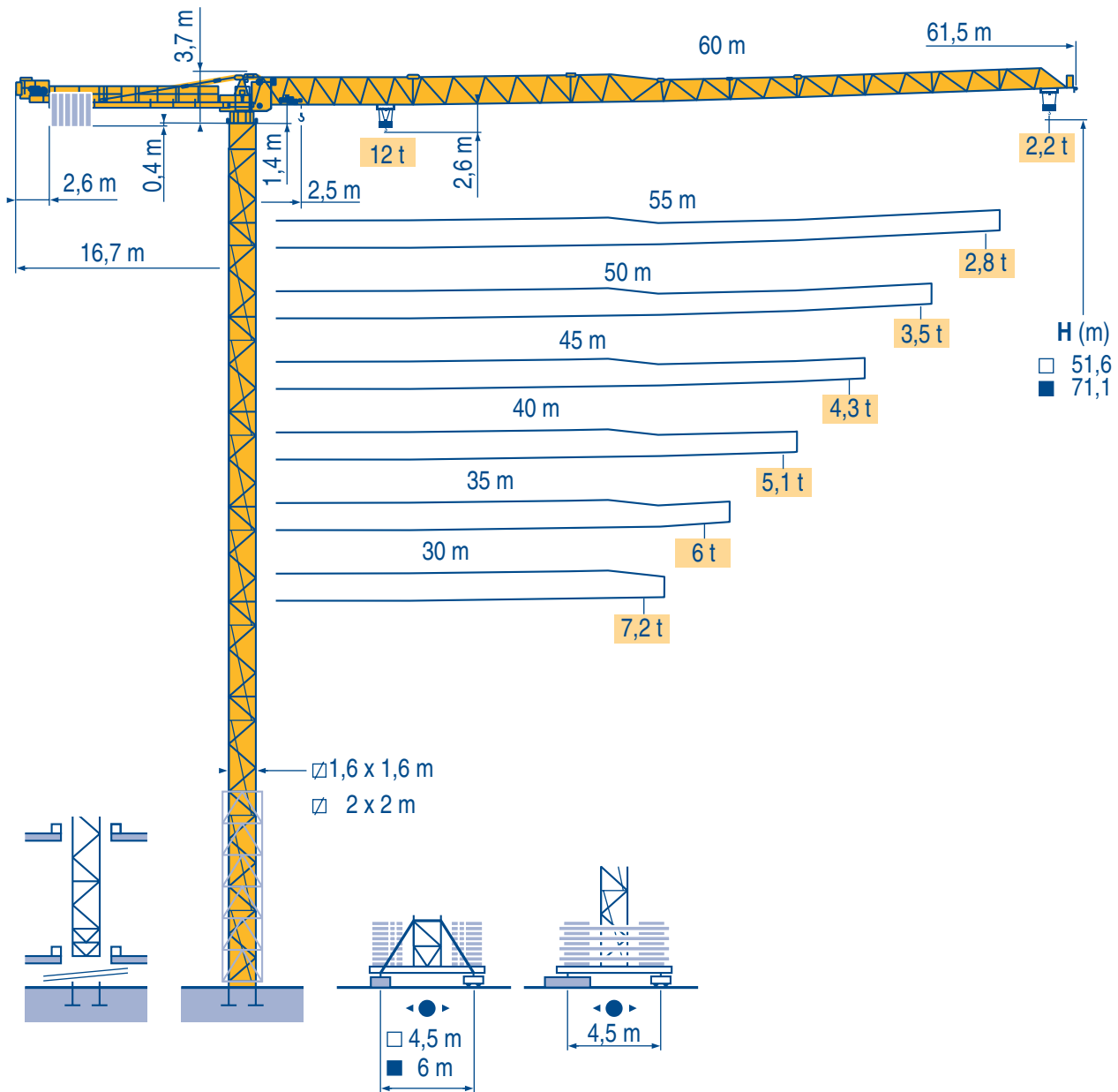


Topless MDT 192 H12



- Igo HD
Igo M
HDM
- HDT
- GTMR
- CITY CRANE
- TOPKIT MD
MAXI MD
- MAXI TOPKIT
- Topless MDT
- MR

CE FEM 1.001-A3



LQA 2

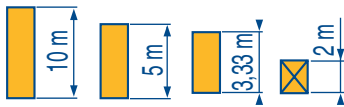
Mat / Réactions
Maste / Eckdrücke



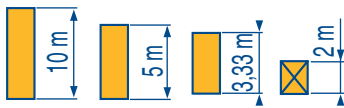
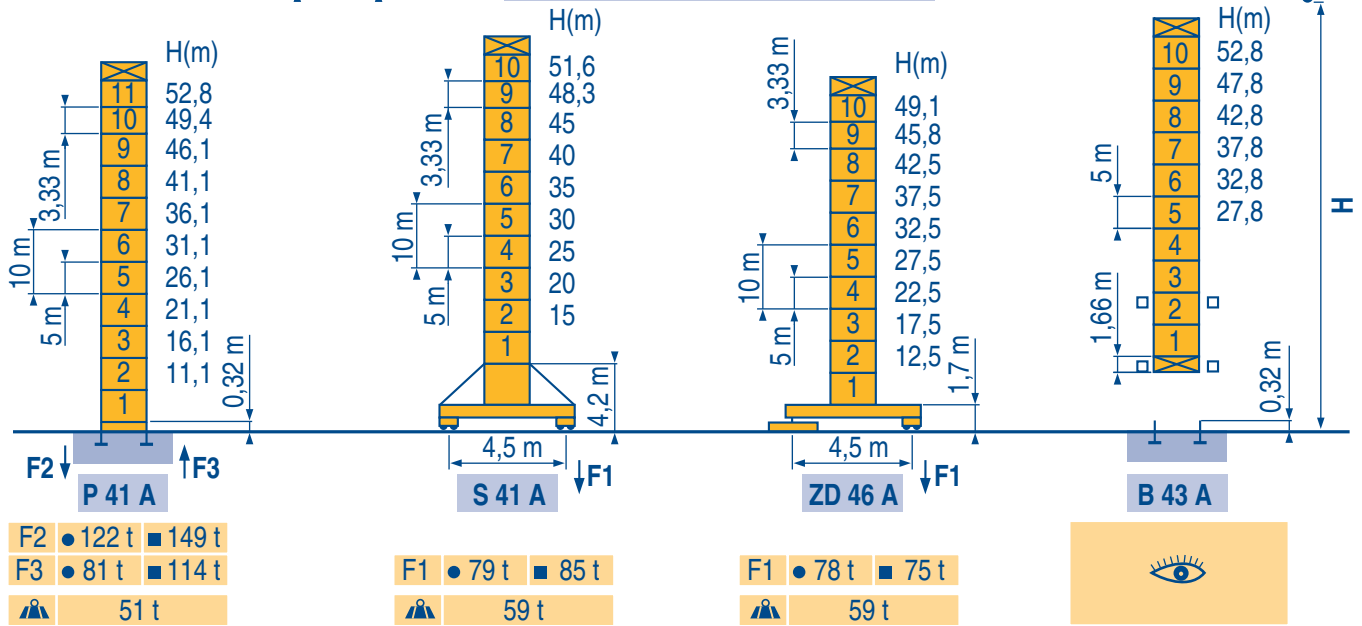
Masts / Reactions
Mástil / Reacciones



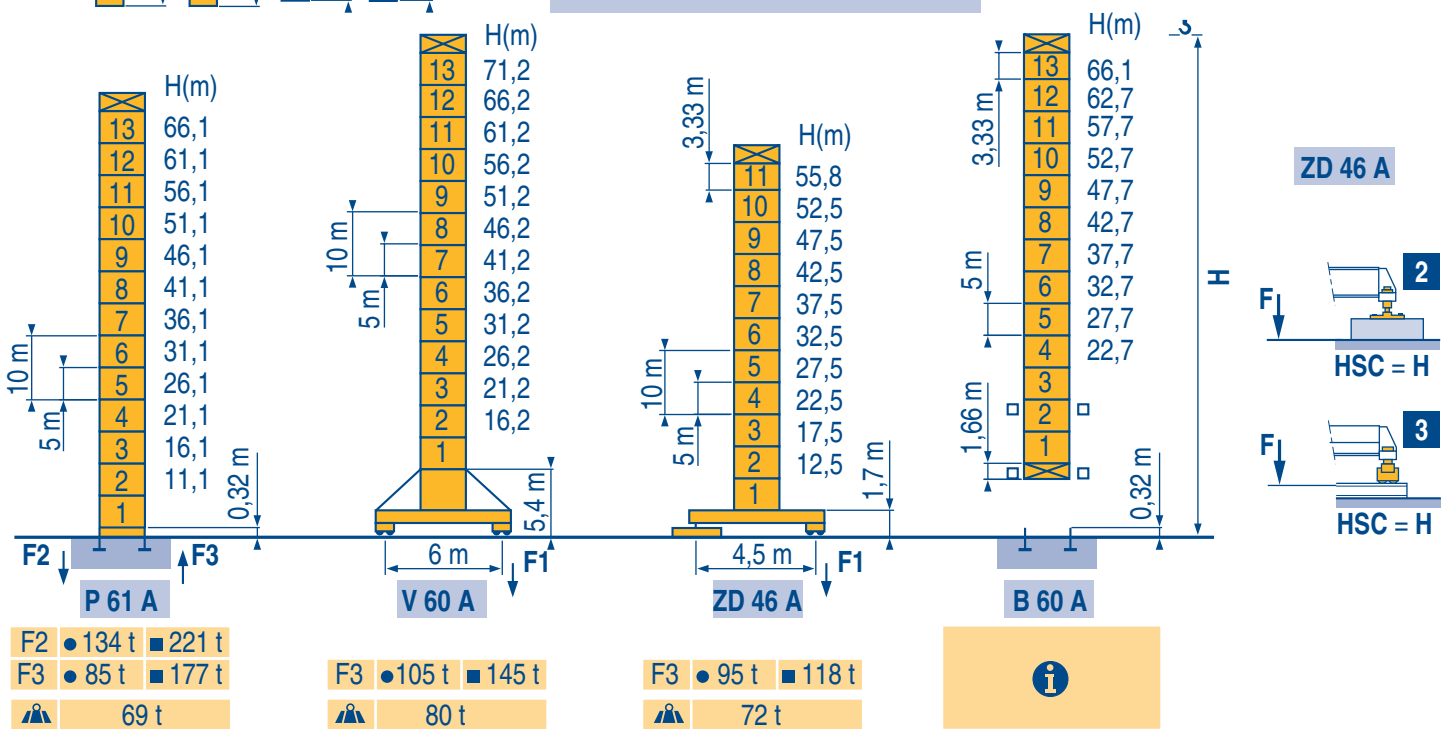
Torre / Reazioni
Tramo/Reações



1,6 m
MDT 192 H12



2 m
MDT 192 H12



LQA 4

Icon	French	German	English	Spanish	Italian	Portuguese
	Voir télescopage sur dalles	Siehe Kletterkrane im Gebäude	See climbing crane	Vea grua trepadora	Consultare gru in cavedio	Ver telescopagem sobre lages
●	Réactions en service	Reaktionskräfte in Betrieb	Reactions in service	Reacciones en servicio	Reazioni in servizio	Reações em serviço
■	Réactions hors service	Reaktionskräfte außer Betrieb	Reactions out of service	Reacciones fuera de servicio	Reazioni fuori servizio	Reações fora de serviço
	A vide sans lest (ni train de transport) avec flèche et hauteur maximum.	Ohne Last, Ballast (und Transportachse), mit Maximalausleger und Maximalhöhe.	Without load, ballast (or transport axes), with maximum jib and maximum height.	Sin carga, sin lastre, (ni tren de transporte), flecha y altura máxima.	A vuoto, senza zavorra (ne assali di trasporto) con braccio massimo e altezza massima.	Sem carga (nem trem de transporte)-sem lastro com lança e altura máximas.
	Nous consulter	Auf Anfrage	Consult us	Consultarnos	Consultateci	Consultar-nos

Courbes de charges
Lastkurven



Load diagrams
Curvas de cargas



Curve di carico
Curva de cargas



60 m	2,5 ▶	14,7	15	17	20	22	25	27	30	32	35	37	40	42	45	47	50	52	55	57	60 m
▲▲▲		12	11,8	10,2	8,5	7,6	6,6	6	5,3	4,9	4,4	4,1	3,7	3,5	3,2	3	2,8	2,7	2,5	2,4	2,2 t
55 m	2,5 ▶	16,1	17	20	22	25	27	29,5	32	35	37	40	42	45	47	50	52	55 m			
▲▲▲		12	11,3	9,4	8,4	7,3	6,7	6	5,5	4,9	4,6	4,2	3,9	3,6	3,4	3,2	3	2,8 t			
50 m	2,5 ▶	17,4	20	22	25	27	30	32	35	37	40	42	45	47	50 m						
▲▲▲		12	10,3	9,2	8	7,3	6,5	6	5,4	5,1	4,6	4,3	4	3,8	3,5 t						
45 m	2,5 ▶	18,5	20	22	25	27	30	32	34	37	40	42	45 m								
▲▲▲		12	11	9,9	8,5	7,8	6,9	6,4	6	5,4	5	4,7	4,3 t								
40 m	2,5 ▶	18,9	20	22	25	27	30	32	35	37	40 m										
▲▲▲		12	11,3	10,1	8,8	8	7,1	6,6	6	5,6	5,1 t										
35 m	2,5 ▶	19	20	22	25	27	30	32	35 m												
▲▲▲		12	11,4	10,2	8,8	8,1	7,2	6,7	6 t												
30 m	2,5 ▶	19	20	22	25	27	30 m														
▲▲▲		12	11,4	10,2	8,8	8,1	7,2 t														

LQA 1

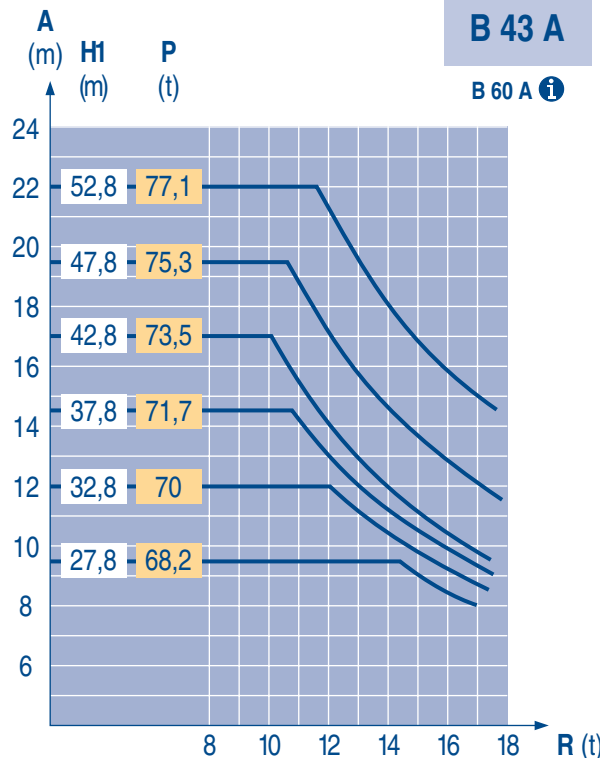
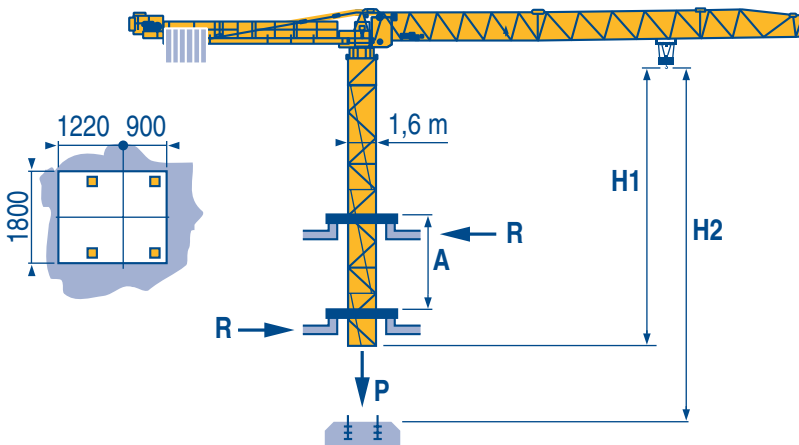
Télescopage sur dalles
Kletterkrane im Gebäude



Climbing crane
Telescopage gruas trepadoras



Gru in cavedio
Telescopagem sobre lages



LQA 3

A	Distance entre cadres	F	Abstand zwischen den Rahmen	D	Distance between collars	GB	Distancia entre marcos	E	Distanza fra i telai	I	Distância entre quadros	P
H1	Hauteur grue		Kranhöhe		Crane height		Altura grúa		Altezza gru		Altura da grua	
P	Poids de la grue (en service)		Krangewicht (in Betrieb)		Crane weight (in service)		Peso de la grúa (en servicio)		Peso della gru (in servizio)		Peso da grua (em serviço)	
R	Réaction horizontale		Horizontalkräfte		Horizontal reaction		Reaccion horizontal		Reazione orizzontale		Reacção horizontal	
i	Nous consulter		Auf Anfrage		Consult us		Consultarnos		Consultateci		Consultar-nos	

Lest de contre-flèche
Gegenauslegerballast



Counter-jib ballast
Lastre de contra flecha



Contrappeso
Lastros da contra lança



		3 150 kg - 2 100 kg	
		50 LVF 30	75 LVF 30
		(kg)	(kg)
60 m	16,7 m	17 850	16 800
55 m	16,7 m	16 800	16 800
50 m	16,7 m	16 800	15 750
45 m	16,7 m	15 750	15 750
40 m	16,7 m	14 700	13 650
35 m	16,7 m	12 600	12 600
30 m	16,7 m	10 500	10 500

LQA 2

Lest de base
Grundballast



Base ballast
Lastre de base



Zavorra di base
Lastros da base

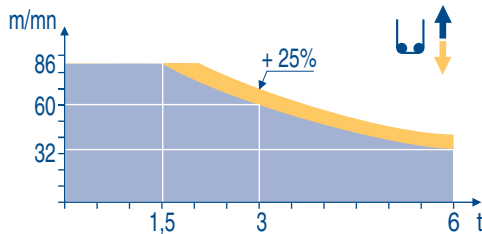


∅ 1,6 m	S 41 A		H (m)	51,6	48,3	45	40	35	30	25	20	15			
			(t)	72	72	72	72	72	72	72	72	72	72		
∅ 1,6 m	ZD 46		H (m)	49,1	45,8	42,5	37,5	32,5	27,5	22,5	17,5	12,5			
			(t)	72	72	72	72	72	72	72	72	72	72		
∅ 2 m	V 60 A		H (m)	71,2	66,2	61,2	56,2	51,2	46,2	41,2	36,2	31,2	26,2	21,2	16,2
			(t)	132	108	84	60	36	24	24	24	24	24	24	24
∅ 2 m	ZD 46		H (m)	55,8	52,5	47,5	42,5	37,5	32,5	27,5	22,5	17,5	12,5		
			(t)	95	80	70	70	70	70	70	70	70	70	70	

LQA 1

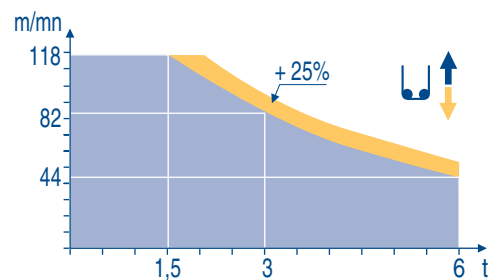
														ch - PS hp	kW		
	50 LVF 30 Optima	m/min	2,6	11	32	42	60	86	1,3	5,5	16	21	30	43	50	37	437 m > 437
		t	6	6	6	4,5	3	1,5	12	12	12	9	6	3			
	75 LVF 30 Optima	m/min	3,6	13	44	58	82	118	1,8	7,5	22	29	41	59	75	55	612 m > 612
		t	6	6	6	4,5	3	1,5	12	12	12	9	6	3			
	7,5 DVF	m/min	0 → 80												7,5	5,5	
	R - 8,8	tr/min U/min rpm	0 → 0,67												2 x 6	2 x 4,4	
	S 41 A RT 443 A1 2V R ≥ 10 m	m/min	15 - 30												4 x 5	4 x 3,7	
	ZD 46 A RT 443 A1 2V	m/min	15 - 30												4 x 5	4 x 3,7	
	V 60 A RT 544 A1 2V R ≥ 13 m	m/min	13,5 - 27												4 x 7	4 x 5,2	
CEI 38	IEC 38	kVA															
400V (+6%-10%) 50 Hz		50 LVF : 70 kVA 75 LVF : 90 kVA												2000 / 14			

50 LVF 30 Optima



LQA 4

75 LVF 30 Optima



	Levage	F	Heben	D	Hoisting	GB	Elevación	E	Sollevamento	I	Elevação	P
	Distribution		Katzfahren		Trolleying		Distribución		Distribuzione		Distribuição	
	Orientation		Schwenken		Slewing		Orientación		Rotazione		Rotação	
	Translation		Kranfahren		Travelling		Traslación		Traslazione		Translação	
	Conforme aux directives CEE sur le niveau acoustique		Gemäss EWG-Richtlinien für den Schall-Leistungspegel		In compliance with the EEC Instructions on noise level		Conforme con las directivas CEE sobre el nivel acustico		Conforme alle direttive CEE sul livello acustico		Conforme as directivas CEE sobre o nível acústico	
	Nous consulter		Auf Anfrage		Consult us		Consultarnos		Consultateci		Consultar-nos	



Document commercial non contractuel. Pour toute information technique se référer à la notice correspondante

Unverbindliches Vertriebsdokument. Für technische Informationen, siehe die entsprechenden Anweisungen.

This commercial document is not legally binding. For any technical information, please refer to the corresponding instructions.

Documento comercial no contractual. Para cualquier información técnica, ver la noticia correspondiente.

Documento commerciale non vincolante, per tutte le informazioni tecniche fare riferimento al catalogo istruzioni

Documento comercial não contratual. Para qualquer informação técnica complementar consultar as respectivas instruções

Manitowoc[®]
Crane Group

POTAIN [®]
Manitowoc Crane Group

18, rue de Charbonnières - B.P. 173
69132 ECULLY Cedex - France

Tél. : (33) 4 72 18 20 20

Fax. : (33) 4 72 18 20 00

www.manitowoccrane.com www.potain.com

Copyright.Reproduction interdite © POTAIN 2000

Topless MDT 192 H12

Réf. 1998.45. LQA.6